

2007. október 23., kedd

**78. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „a nemzeti cselekvési terveik keretén belül a vonatkozó kockázatértékelések alapján”
2. rész: a fenti szövegrész

**79. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „a nemzeti cselekvési tervek keretén belül, a vonatkozó kockázatértékelések alapján adott esetben”
2. rész: a fenti szövegrész

**87. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „Ilyen irányelveket az üzleti... is készíthetnek.”
2. rész: a fenti szövegrész

PPE-DE, Verts/ALE

**8. mód.**

1. rész: „Figyelembe véve a peszticidok... nem vegyi alternatívákról”
2. rész: „A tagállamoknak kutatási programokat” kivéve: „hosszú távú”
3. rész: „hosszú távú”

**64. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve cc) és ce) pontok
2. rész: cc) pont
3. rész: ce) pont

## 10. Növényvédő szerek forgalomba hozatala \*\*\* I

Jelentés: Hiltrud BREYER (A6-0359/2007)

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
<b>az illetékes bizottság módosításai – tömbszavazás</b>	2–3 7–11 13–14 16 18 20–21 23–24 26 28–33 35 41–51 53–57 62 64 66–71 73–75 77–81 83–86 88–89 91–94 96–97 99–101 103 107 110 114 116 119–120 122 126 130	<b>bizottság</b>		+	

2007. október 23., kedd

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek	
<b>az illetékes bizottság módosításai – tömbszavazás</b>	132–133 135 139–140 142–144 146 153 155–160 163–165 167–168 170 173 175 177 180–181 184 187–192 195 197–198 201–210 212–214 219–221 224–229 235–242 245–246 250–253	<b>bizottság</b>		+		
<b>az illetékes bizottság módosításai – külön szavazások</b>	1	<b>bizottság</b>	kül.	+		
	4	<b>bizottság</b>	NSz	-	285, 344, 32	
	5	<b>bizottság</b>	NSz	+	356, 297, 11	
	6	<b>bizottság</b>	NSz	+	610, 45, 15	
	12	<b>bizottság</b>	kül.	+		
	17	<b>bizottság</b>	kül.	+		
	22	<b>bizottság</b>	rész.			
			1	+		
			2	-		
	25	<b>bizottság</b>	kül/ESz	+	329, 322, 18	
	27	<b>bizottság</b>	NSz	-	314, 345, 4	
	34	<b>bizottság</b>	rész.			
			1	+		
			2/ESz	+	339, 310, 20	
			3/ESz	+	355, 288, 21	
	36	<b>bizottság</b>	kül.	+		
	37	<b>bizottság</b>	rész.			
			1	+		
			2	-		
	38	<b>bizottság</b>	kül.	+		

2007. október 23., kedd

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
<b>az illetékes bizottság módosításai – külön szavazások</b>	39	<b>bizottság</b>	rész/NSz		
			1	+	568, 78, 17
			2	-	250, 392, 18
	40	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	58	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	59	<b>bizottság</b>	rész.		
			1	+	
			2	-	
	65	<b>bizottság</b>	kül.	-	
	72	<b>bizottság</b>	kül.	-	
	76	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	82	<b>bizottság</b>	NSz	+	389, 277, 6
	87	<b>bizottság</b>	NSz	+	374, 278, 14
	90	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	95	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	98	<b>bizottság</b>	rész/NSz		
			1	+	594, 60, 16
			2	-	312, 333, 18
	104	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	105	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	106	<b>bizottság</b>	NSz	+	344, 308, 19
	108	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	109	<b>bizottság</b>	kül/ESz	+	485, 151, 20
	111	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	113	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	115	<b>bizottság</b>	NSz	+	501, 150, 19
	117	<b>bizottság</b>	NSz	+	433, 222, 10
	118	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	121	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	124	<b>bizottság</b>	kül.	+	
125	<b>bizottság</b>	kül.	-		
127	<b>bizottság</b>	NSz	+	544, 109, 9	
128	<b>bizottság</b>	NSz	+	352, 304, 6	
129	<b>bizottság</b>	kül.	+		
131	<b>bizottság</b>	kül.	+		

2007. október 23., kedd

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
<i>az illetékes bizottság módosításai – külön szavazások</i>	136	<b>bizottság</b>	rész.		
			1	+	
			2	+	
	138	<b>bizottság</b>	NSz	+	369, 278, 21
	141	<b>bizottság</b>	kül/ESz	+	323, 317, 22
	145	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	151	<b>bizottság</b>	kül.	-	
	152	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	161	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	162	<b>bizottság</b>	rész.		
			1	+	
			2/ESz	+	480, 170, 9
	166	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	169	<b>bizottság</b>	rész/NSz		
			1	+	495, 148, 17
			2	+	552, 74, 18
			3	-	129, 507, 17
	171	<b>bizottság</b>	NSz	+	395, 256, 17
	172	<b>bizottság</b>	NSz	-	300, 343, 19
	174	<b>bizottság</b>	kül.	-	
	176	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	179	<b>bizottság</b>	rész.		
			1	+	
			2/ESz	-	311, 341, 8
	182	<b>bizottság</b>	kül.	-	
	183	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	186	<b>bizottság</b>	kül.	+	
196	<b>bizottság</b>	kül.	+		
199	<b>bizottság</b>	kül.	+		
211	<b>bizottság</b>	NSz	+	340, 310, 10	
215	<b>bizottság</b>	kül.	+		
217	<b>bizottság</b>	NSz	+	377, 262, 20	
218	<b>bizottság</b>	NSz	+	386, 263, 18	
222	<b>bizottság</b>	NSz	+	520, 123, 17	

## 2007. október 23., kedd

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
<i>az illetékes bizottság módosításai – külön szavazások</i>	230	<b>bizottság</b>	NSz	+	394, 266, 6
	231	<b>bizottság</b>	kül.	-	
	232	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	248	<b>bizottság</b>	kül.	+	
	249	<b>bizottság</b>	kül.	+	
3. cikk, 17. pont	52	<b>bizottság</b>	NSz	+	356, 307, 4
	280	PPE-DE		↓	
4. cikk, (1) bek.	263	ALDE		-	
	60	<b>bizottság</b>	NSz	-	299, 345, 18
4. cikk, (2) bek., a) pont	61	<b>bizottság</b>		-	
	296	Verts/ALE, PSE, GUE/NGL	NSz	+	493, 156, 13
	254	GUE/NGL		-	
4. cikk, (2) bek., b) pont	255	GUE/NGL		+	
4. cikk, (3) bek., b) pont	63	<b>bizottság</b>		-	
	297	Verts/ALE, PSE, GUE/NGL		+	
22. cikk, (1) bek., (1) albek. után	301	Verts/ALE		+	
	102	<b>bizottság</b>		↓	
23. cikk, (1) bek., (1) albek. után	274	Weisgerber és mások		+	
28. cikk, (2) bek.	306	Weisgerber és mások		-	
29. cikk, (6) bek. után	281	PPE-DE	NSz	+	335, 309, 16
30. cikk, (2) bek.	259	GUE/NGL		-	
	302	Verts/ALE	NSz	-	111, 534, 15
	305	PSE	rész.		
			1/ESz	+	392, 247, 16
			2/ESz	-	307, 322, 25
123	<b>bizottság</b>		↓		
30. cikk, (3) bek., b) pont	271	Weisgerber és mások	NSz	-	294, 349, 15
30. cikk, (3) bek., b) pont után	303	Verts/ALE	ESz	+	363, 263, 19
30. cikk, (3) bek. után	256	GUE/NGL		-	
34. cikk, (1) és (2) bek.	134mr	<b>bizottság</b>		+	
	282	PPE-DE		↓	
34. cikk, (3) bek.	134mr	<b>bizottság</b>		+	

2007. október 23., kedd

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
35. cikk, (1) bek., (3) albek.	137	<b>bizottság</b>		+	
	283	PPE-DE		↓	
39. cikk, (1) bek.	147	<b>bizottság</b>	NSz	+	349, 297, 16
	272	Weisgerber és mások		↓	
40. cikk, (1) és (2) bek.	148	<b>bizottság</b>	NSz	+	412, 242, 3
	284	PPE-DE		↓	
	265	ALDE		↓	
40. cikk betoldás	264	ALDE	ESz	-	136, 499, 17
	149	<b>bizottság</b>	ESz	+	364, 271, 9
	150	<b>bizottság</b>		+	
40. cikk után	285	PPE-DE		-	
41. cikk, (2) bek.	266	ALDE		-	
	154	<b>bizottság</b>	ESz	+	315, 311, 14
49. cikk, (1) bek.	273	Weisgerber és mások		-	
49. cikk, (6) bek. után	178	<b>bizottság</b>		-	
	276	PSE		+	
49. cikk után	286	PPE-DE		+	
	112	<b>bizottság</b>		↓	
	294	Ayuso és mások		-	
52. cikk	185	<b>bizottság</b>	rész/NSz		
			1	+	542, 87, 12
			2	-	186, 439, 15
			3	-	198, 429, 20
	298	Verts/ALE, PSE, GUE/NGL		↓	
56. cikk, (1) bek., (3) albek.	287mr	PPE-DE		+	
56. cikk, (1) bek., (4) albek.	287mr	PPE-DE		+	
	193	<b>bizottság</b>		↓	
56. cikk, (1) bek., (5) albek.	287mr	PPE-DE		-	
	194	<b>bizottság</b>		+	
57. cikk, (1) és (2) bek.	299	Verts/ALE, PSE, GUE/NGL		+	
	288	PPE-DE		↓	
	200	<b>bizottság</b>		↓	
60. cikk, (2) bek., b) pont	260	GUE/NGL		-	
60. cikk, (2) bek., c) pont	261	GUE/NGL		-	

## 2007. október 23., kedd

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
64. cikk, (1) bek., (1) albek.	262	GUE/NGL		-	
	216mr	<b>bizottság</b>		+	
64. cikk, (1) bek., (2) albek.	216mr	<b>bizottság</b>	NSz	+	321, 310, 12
71. cikk, (1) bek.	275	IND/DEM	NSz	-	126, 510, 4
	223	<b>bizottság</b>		+	
79. cikk után	289	PPE-DE		-	
80. cikk, (2) bek.	267	ALDE		+	
2. melléklet, 1.2. pont	257	GUE/NGL		-	
2. melléklet, 3.1. pont	258	GUE/NGL		-	
2. melléklet, 3.6. pont	300	Verts/ALE, PSE, GUE/NGL	NSz	+	346, 275, 17
	233	<b>bizottság</b>		↓	
	268	Weisgerber és mások		↓	
	290	PPE-DE		↓	
	291	PPE-DE		↓	
2. melléklet, 3.7.1. pont	304	Verts/ALE		+	
	234	<b>bizottság</b>		↓	
	277	PSE		↓	
	292	PPE-DE		↓	
2. melléklet, 3.8.2. pont	243	<b>bizottság</b>	ESz	-	310, 312, 15
	269	Weisgerber és mások		-	
2. melléklet, 3.8.2. pont után	270	Weisgerber és mások		-	
	244	<b>bizottság</b>		+	
2. melléklet, 3.9. pont után	247	<b>bizottság</b>	ESz	-	309, 314, 12
	293	PPE-DE	NSz	+	616, 14, 12
(17) preb. után	15	<b>bizottság</b>	NSz	+	372, 258, 9
	278	PPE-DE		↓	
(24) preb.	19	<b>bizottság</b>		+	
	279	PPE-DE		↓	
(24) preb. után	295	Verts/ALE, PSE, GUE/NGL		+	
<b>szavazás: módosított javaslat</b>			ESz	+	455, 137, 21
<b>szavazás: jogalkotási állásfoglalás</b>				+	

Külön szavazásra irányuló kérelmek

IND/DEM: 17., 39. és 248. mód.

PSE: 174. mód.

2007. október 23., kedd

PPE-DE: 4., 5., 15., 19., 25., 27., 39., 65., 72., 82., 87., 90., 98., 104., 105., 106., 108., 111., 117., 124., 125., 128., 129., 138., 141., 152., 161., 166., 171., 172., 182., 183., 217., 218. és 232. mód.

ALDE: 1., 12., 27., 36., 38., 40., 61., 65., 72., 95., 109., 113., 115., 118., 121., 125., 127., 131., 145., 151., 172., 176., 178., 182., 186., 193., 194., 199., 211., 215., 216., 222., 231. és 249. mód.

Verts/ALE: 58., 76., 178. és 196. mód.

#### *Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek*

IND/DEM: 6. és 275. mód.

PPE-DE: 52., 302., 271., 148., 230., 300. és 293. mód.

Verts/ALE: 4., 5., 15., 27., 39., 52., 60., 82., 87., 98., 106., 115., 117., 127., 128., 138., 147., 148., 169., 171., 172., 185. (minden rész), 211., 216. (2. albek.), 217., 218., 222., 230., 281. és 296. mód.

#### *Részenkénti szavazásra irányuló kérelmek*

PPE-DE, Verts/ALE

#### **59. mód.**

1. rész: „(21d) »kisebb jelentőségű felhasználás« E rendelet alkalmazásában... kielégítése céljából alkalmaz-  
zák.” kivéve illetve a vetőmagon

2. rész: „illetve a vetőmagon”

ALDE

#### **22. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve „minden” szó

2. rész: ez a szövegrész

#### **34. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: (5) bekezdés

2. rész: (5) bekezdés

#### **37. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve „minden” szó

2. rész: ez a szövegrész

#### **98. mód.**

1. rész: (1) bek.

2. rész: (2) bek.

#### **136. mód.**

1. rész: (1) bek.

2. rész: (2) bek.

#### **162. mód.**

1. rész: „Ha az engedély visszavonásának... szezonra lehet megadni”

2. rész: „Ha az engedély visszavonásának... határozatot meghozták.”

#### **305. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve d) pont „a permetvándorlásnak és... vonatkozó kötelezettséget”

2. rész: d) pont

Verts/ALE

#### **39. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „vagy borszenzibilizáló”

2. rész: a fenti szövegrész

**2007. október 23., kedd**

**179. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve (2) albekezdés, amely fölváltja a bizottsági szöveget az alábbival „A címkének jeleznie kell... biztonságosságát és hatékonyságát”
2. rész: második francia bekezdés

**185. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve a (3) bekezdés törlését, illetve az utolsó bekezdés nélkül.
2. rész: Az eredeti harmadik francia bekezdés törlése
3. rész: A módosítás utolsó francia bekezdése

PPE-DE, Verts/ALE

**34. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve (5), (7) és (8) bek.
2. rész: (5) bek.
3. rész: (7) és (8) bek.

**169. mód.**

1. rész: „A tagállamok egy adott... azt mutatja, hogy”
2. rész: „a) a kérelemben leírt... gyakorlati szempontból” kivéve: „vagy azonos hatékonyságú”
3. rész: „vagy azonos hatékonyságú”

*Egyéb*

Holger Krahmer ugyancsak aláírta a 294. módosítást.

---